

ABONNEMENTS

Canada et Etats-Unis - - \$1.00
Europe (compris le port) - - 2.50

TARIF DES ANNONCES:

1ère insertion, par ligne..... 12 cts
Chaque insertion subséquente 10 "

LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

La Bibliothèque du
Parlement

LE MANITOBA

EST PUBLIE
LE MERCREDI DE CHAQUE
SEMAINE
A SAINT-BONIFACE, MANITOBA
Par la Cie Canadienne de Publication

Toute communication concernant
le journal doit être adressée à
EDMOND TRUDEL,
Directeur,
Saint-Boniface, Man.
Canada.

CARSLEY & CIE,

344 RUE PRINCIPALE.

Marchandises Nouvelles! Marchandises Nouvelles!

CENT CAISSES DE MARCHANDISES DE PRINTEMPS VIENNENT D'ÊTRE RECUES.

L'on a le choix sur 500 pièces d'indiennes et satine.
Couleurs les plus belles, dessins les plus nouveaux

—ET PRIX: 5, 10, 12½ ET 15 CTS.—

Toiles à Nappe, Serviettes, Rideaux en Dentelle,
Conforters, Cotons, Mousselines.

MANTEAUX! MANTEAUX!

NOUVEAUX MANTEAUX DE PRINTEMPS.

CARSLEY & CIE,

344 Rue Principale, Winnipeg.

M. J. A. CORBEIL répondra à la clientèle française.

DUNCAN MACARTHUR, Sec., Hon. JOHN SUTHERLAND

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE CONTRE LE FEU

"The North West Fire Insurance Co'y of Manitoba."

Organisée en 1883.

Capital autorisé \$500,000
Déposé au gouvernement de Manitoba 10,000
Actif en argent 110,000

Cette Cie offre plus d'avantages (surtout aux cultivateurs), que toute autre
compagnie faisant affaires dans cette province.

Elle est la seule qui assume le risque des dommages causés par le vent, les cyclones,
etc., en sus du feu et de la foudre, et cela au même taux.

Cette compagnie accepte des billets à longs termes en paiement des primes, lorsque
cela est nécessaire.

M. Jos. T. Dumouchel, agent de la compagnie, et bien connu du public, se fera
toujours, comme par le passé, un plaisir de donner les informations voulues concernant
toute affaire d'assurance.

G. W. GIRDLESTONE, Secrétaire et Gérant. JOS. T. DUMOUCHEL, Agent voyageur

Nos. 375 et 377 Rue Principale, Winnipeg.

SANTÉ POUR TOUS!!

PILULES et ONGUENT HOLLOWAY.

LES PILULES

Purifient le Sang, corrigent tous les Dérangements du FOIE, de l'ESTOMAC et des INTESTINS

Elles fortifient et restituent la Santé à des Constitutions délabrées, elles sont aussi
inestimables dans toutes les maladies particulières au Sexe Féminin de tout âge.
Pour les enfants ainsi que pour les personnes âgées sont invaluables.

L'ONGUENT

Est un remède infailible pour les Maux des Jambes, ceux des Seins, Blessures
Anciennes, Plaies et Ulcères. Il est fameux pour la Goutte et le Rhumatisme,
Et pour tous les Dérangements de la Poitrine il est de même sans égal.

POUR LES MAUX DE GORGE, LA BRONCHITE, LES RHUMES, LA TOUX.

Gonflements Glanduleux, et toutes les Maladies de la Peau, il est sans rival; et pour
les membres contractés et jointures raides il agit comme un charme.

Ces Médicaments sont préparés seulement à l'Etablissement du Professeur Holloway,
78, NEW OXFORD STREET, auparavant 533, Oxford Street,

Et se vendent à ls. 1/4d., 2s. 9d., 4s. 6d., 11s., 22s., et 33s. le Pot ou la Boîte, et on peut
les obtenir dans toutes les Pharmacies de l'Univers.

Les acheteurs sont priés de regarder l'étiquette qui se trouve sur chaque Pot et Boîte,
s'il n'y a pas l'adresse 533 Oxford Street, London, c'est de la falsification.

VARIÉTÉS

HEUR ET MALHEUR

Gentille paysanne, à l'œil frais et mutin,
Qui l'on vas trotinant menu dans le chemin,
Le sourire à la lèvre et des fleurs au corsage,
Gentille paysanne, où cours-tu ce matin?
Hâte-toi! Si le ciel te rit dans le feuillage,
Ce soir il sera sombre et voilé d'un nuage.

Vois perler la rosée au calice des fleurs,
Vois comme elle scintille et trace avec ses pleurs
Un petit arc-en-ciel sur chaque tige verte.
Ce matin, la nature a d'exquises senteurs.
Enfant, regarde-la, car ce soir, corps inerte,
Tu dormiras glacée en ta bière entrouverte.

Est-ce vrai ce qu'on dit, que ton cœur a battu,
Jeune fille? Et tu vas à l'église? Sais-tu
Qu'en ce monde il n'est point plus sainte destinée,
Lorsqu'on apporte en dot amour, grâce et vertu?
Tiens, l'airain dans les airs vibre pour l'hyménée,
Non: c'est le glas des morts, et ton heure est sonnée.

Pauvre enfant! Toi si jeune et qui, dans ce moment
Rêves, tendant ton âme au bonheur! Pauvre enfant!
Les volontés du ciel sont parfois infernales;
Quoi! lui donner la mort au lieu de son amour?
Lui transformer l'azul en pierres équivalentes,
L'amour en agonie et ses soupirs en râles!

O Destin! S'il est vrai que tu sois seul aux cieux,
Seul, tu fautes à la main, le bandeau sur les yeux,
S'il n'est pas sur ta tête un Dieu d'indulgence,
Pourras-tu consoler le désespoir affreux
De ces gens sanglotant à genoux, en silence,
Et qui blasphèment s'ils n'avaient l'espérance?

As-tu compté les pleurs avant que de saper?
Mesures-tu les coups qui pourraient s'échapper,
Fais-tu par le mal d'hier au mal qui se prépare,
Et qui l'enlèverait le sort de tes frapper?
S'ils te croient seul maître! Qui ton œuvre est bar-
Destin! Mais après toi Dieu passe et la répare! (bare,

II.

Caprice de mourante, elle avait exigé
De s'être point couchée avant le dimanche,
De sorte qu'on voyait à travers le suaire
Le rire du matin sur ses lèvres ligé.

Le rite du matin! Implacable ironie
De la mort! Quel! tu dors du sommeil éternel,
O vierge, et tout à l'heure, en regardant le ciel,
Tu t'imaginais d'amour et tu buvais la vie!

La grand mère est debout à côté du cercueil,
Morne et les yeux rivés sur cette forme humaine,
Et parfois, pour mieux voir son trésor qu'on emmène,
Elle lève en tremblant un coin du drap de deuil.

Pauvre femme! Le père à genoux sur la dalle,
Laisse couler ses pleurs entre ses doigts calleux
Et n'ose seulement pas détourner les yeux:
Il aimait tant la morte, et la morte est si pâle!

Mais je ne te vois point, toi, toi, son fiancé,
Qu'elle aimait, toi qu'elle... Ah! cette vierge est
Par ta faute, sinon tu serais là! Qu'importe, [morte
S'il t'importe donc qu'on souffre et qu'on aie? Inconnu!

A toi le cabaret, pour elle un cimetière!
Voula donc l'avenir qu'elle rêvait si beau:
A toi la vie encore et pour elle un tombeau,
Et tu ne viens pas même à dire une prière!

Mais Dieu te punira: car cela n'est pas bien.
Regarde. Le convoi va passer sur ta route,
Voilà qu'il est endu au cimetière... Ecoute
Un sanglot, puis le bruit de la terre, puis... rien!

ESSAIS DE SEMENCES

ET DISTRIBUTION DE GRAIN DE SEMENCE

Au Rédacteur du Manitoba.

MONSIEUR, — Sachant que les
sujets en tête de cette commu-
nication sont d'un grand intérêt
pour les cultivateurs, permettez-
moi de faire part à vos lecteurs
de ce qui suit: —

ÉPREUVE DES SEMENCES.

A la Ferme Expérimentale
Centrale, à Ottawa, on s'occupe
activement aujourd'hui d'éprouver
le pouvoir germinatif du
grain et autres semences agri-
coles. Jusqu'à présent, plus de
1,600 échantillons ont été éprou-
vés cette saison, et les résultats
en ont été très satisfaisants, le

pourcentage de vitalité étant très
bon. Toutefois on a reçu de quel-
ques districts du Dominion des
échantillons de qualité très infé-
rieure et tout à fait impropres à
la semence. Dans quelques en-
droits du Manitoba la saison de
récolte de 1891 a été très défavo-
rable, et de grandes quantités de
grain ont été laissées en meules
pendant tout l'hiver et battues
au printemps de 1892. Un cer-
tain nombre d'échantillons de ce
grain ont été éprouvés et ils in-
diquent un pourcentage très mi-
nime de vitalité, plusieurs va-
riant de 15 à 40 pour cent seule-
ment, et sont tout à fait impro-
pres à la semence. Dans d'autres
parties du Dominion, et surtout
dans quelques endroits d'Ontario
et de Québec, la température pen-
dant la période de la récolte a
été très pluvieuse, et le grain en
meules a été exposé à plusieurs
averses avant de pouvoir être
rentré, et dans l'intervalle une
partie a germé. Une forte pro-
portion de ces échantillons indi-
que aussi un faible degré de ver-
tu germinative, et s'il est em-
ployé comme semence il en ré-
sultera probablement un pauvre
rendement.

Les cultivateurs qui désirent
envoyer d'autres échantillons
pour les faire éprouver, devraient
les envoyer sans délai; les pa-
quets devraient contenir à peu
près une once chacun, et ils peu-
vent être envoyés à la Ferme Ex-
périmentale franco par la poste.
Les échantillons sont éprouvés
et les résultats peuvent généra-
lement être communiqués envi-
ron dix jours après la réception
du grain.

DISTRIBUTION DU GRAIN DE SEMENCE.

L'année dernière, 16,905 sacs
échantillons des meilleures es-
pèces de grain, pesant 3 livres
chacun, ont été envoyés franco
par la poste à 3,114 cultivateurs
demeurant dans diverses parties
du Dominion. Cette quantité de
grain, au-delà de 25 tonnes, a
été toute de première qualité,
et se composait des espèces de
grain qui promettaient le plus et
qui avait été essayé sur les di-
verses Fermes Expérimentales.
Sur l'ordre de l'honorable mi-
nistre de l'Agriculture, une sem-
blable distribution est en voie de
se faire cette année, et déjà plus
de 3,000 échantillons ont été ex-
pédiés, et un grand nombre est
mis à la poste tous les jours. Le
but de cette distribution est de
mettre entre les mains de bons
cultivateurs, par tout le pays, des
échantillons des meilleures va-
riétés d'avoine, d'orge, de blé, de
pois, etc., de façon qu'elles
puissent, à une époque rappro-
chée, servir de semence dans
chaque district du pays, et éven-
tuellement réussir à remplacer
les espèces affaiblies et inférieures
par des variétés plus vigoureuses
et fertiles. Le nombre d'échan-
tillons envoyés à une seule et
même personne est limité à deux
dans chaque cas, et à ce taux, on
peut encore en fournir beaucoup.

Avec du soin et un emploi judi-
cieux, ces échantillons de trois
livres produiront généralement
de un à trois boisseaux la pre-
mière année et à la fin de la deux-
ième année le cultivateur aura
assez de semence pour ensemen-
cer un grand champ. Les avan-
tages qui découlent de cette
grande distribution des meil-
leures espèces de grain qu'on
puisse obtenir, se manifesteront
sans doute dans quelques années
par une amélioration dans la
qualité et une augmentation dans
la quantité des récoltes de
grain en Canada. Une circu-
laire est envoyée avec chaque
échantillon, et l'on s'attend à ce
que ceux qui la reçoivent en
remplissent les blancs et y in-
scrivent les détails de la nature
et de la croissance du grain et
nous la renverront à la fin de la
saison. On s'attend aussi à ce
qu'un échantillon de pas moins
d'une livre du produit soit en-
voyé à la Ferme Expérimentale
Centrale, afin que l'on connaisse
quel succès a eu sa croissance.
Des échantillons sont envoyés à
ceux qui en demandent, tant
qu'il en reste. Les lettres peu-
vent être envoyées à la Ferme
Expérimentale, Ottawa, sans
payer de port.

WM. SAUNDERS,
Dir. des Fermes Expérimentales.
Ottawa, 9 mars 1893.

L'ALUMINIUM TREMPÉ

UN NOUVEAU SUCCÈS

FORCE DE RÉISTANCE IN-
CROYABLE

En attendant les réponses au
prix qui a demandé pour la
vente de son secret, M. Allard
continue toujours de trem-
per tous les échantillons que
les différentes maisons des
Etats-Unis lui envoient tous les
jours. Sa collection de ces arti-
cles commence à être considéra-
ble. Il y a toutes sortes de
choses: des couteaux à table, des
coupe-papiers, etc. Hier, nous
avons vu un dévidoir pour per-
che de ligne qui est un véritable
petit bijou. Ce dévidoir a été
envoyé à M. Allard par une mai-
son de New-York, avec prière de
le tremper. Lorsque M. Allard
a reçu l'échantillon, il était telle-
ment mou qu'il avait peine à se
tenir en forme. M. Allard l'a
trempé, et maintenant il est dur
comme du fer, et ce qui ne nuit
pas, luisant comme de l'argent.

La Cincinnati Aluminium Coy
a aussi envoyé à M. Allard un
coupe-papier du même métal. M.
Allard l'a trempé et il est main-
tenant impossible de le plier à la
main.

L'abbé Laflamme a donné à
M. Allard une feuille de ce mé-
tal d'une demi ligne d'épaisseur.
En prenant cette feuille par un
coin, elle se pliait d'elle-même,
et maintenant, il est impossible
de la plier à la main comme en
fait foi le certificat suivant:

"J'ai examiné un morceau d'a-

luminium (en feuille à peine
d'une demi-ligne d'épaisseur) tel
que trempé par M. Allard de Lé-
vis. Ce morceau est tellement
raide qu'il est à peu près impos-
sible de le plier à la main. Ce
phénomène me paraît tout à fait
extraordinaire et digne au plus
haut degré de l'attention des in-
dustriels.

J. C. K. LAFLAMME, Ptre.

4 mars 1893.

Cette feuille d'aluminium, pour-
tant bien mince, n'a pu être pliee
qu'à coups de marteau.

Tous ces objets seront exhibés
à l'exposition de Chicago. Ce
sera vraiment un curieux spec-
tacle, et la petite voiture qui les
contiendra, toute de cuivre rouge
montée et chargée d'un canon en
cuivre rouge, de haches, ciseaux,
cousinets et autres articles tous
en cuivre rouge ou en alumi-
nium trempés, ne sera pas l'exhi-
bit qui attirera le moins d'atten-
tion.

Nous renouvelons nos félicita-
tions à M. Allard et nous lui
souhaitons une récompense digne
de son travail et de ses mérites.

UN CONTE MORAL

C'est un conte écrit par M.
François Coppée de l'Académie
Française, dans un journal de
Paris.

"M. Grandcadet, député, re-
gagne sa lointaine circonscription,
pour passer les vacances du
nouvel an.

M. Grandcadet a été secoué
par les derniers événements, et la
sombre inquiétude habite dans
son âme.

Son nom n'a pas encore été
prononcé. Bon. Il n'a rien écrit,
rien signé. A merveille. Mais
qui peut répondre, par le temps
qui court, qu'on ne trouvera pas,
un de ces quatre matins, sur son
compte, un papier compromé-
tant? Car enfin, tout de même,
il a touché son petit pot-de-vin,
l'honorable, comme les cama-
rades, et il n'a pas cru mal agir.
Voyons, je vous en fait juge. Il
n'avait pas d'opinion sur le der-
nier appel des fonds; il hésitait.
Un homme considérable, un
riche banquier, qu'il rencontrait
dans son milieu politique, avec
qui il était dans les meilleurs
rapports, — presque un ami, — lui
ouvre les yeux, lui fait compren-
dre combien il est opportun, que
dis-je? patriotique de voter dans
un sens favorable à l'émission.
Ce monsieur, qui sait vivre, qui
est un parfait gentleman, lui pro-
pose — oh! dans les termes les
plus délicats! de l'associer aux
opérations financières qui se pré-
parent, tout naturellement, au-
tour de cette grosse affaire, et lui
assure, lui paie d'avance, — pour
calmer ses scrupules, — un gain,
mon Dieu, pas énorme, une misé-
rable pièce de 25,000 francs.

M. Grandcadet, durant tout
son voyage, est hanté de cauche-
mars affreux. Il arrive enfin dans
sa petite ville.

Dès qu'il fut chez lui, sa ser-

vante Thérésine, qu'il avait pré-
venue, lui servit du café au lait;
et tandis qu'il le savourait vo-
luptueusement:

Monsieur Grandcadet, lui dit
la jeune paysanne d'un air gêné,
j'ai une chose ennuyeuse à vous
avouer.

— Et quoi donc, ma fille?

— D'abord... c'est que je vais
me marier.

— Avec Pierre, le boucherier
d'en face?... Voilà deux ans que
c'est convenu... Je le savais bien...
C'est toujours pour la semaine
prochaine?

— Oui... Mais voilà... C'est que
pour me marier j'ai dû aller à
confesse... et dire à M. le curé un
tort que je vous ai fait...

— Du tort?... A moi?...
— Enfin, Monsieur, pardonnez-
moi, s'écrie Thérésine qui fond
en larmes. Il y a que je vous ai
volé... Oui, que je vous ai volé
depuis deux ans... et que je
l'ai dit au curé et qu'il m'a or-
donné de rendre ce que j'avais
pris... et que voilà votre argent,
oh! jusqu'au dernier sou, je vous
le jure!

Et la malheureuse retire de sa
poche sa main pleine d'or et de
menue monnaie qu'elle verse sur
la table devant son maître.

— Comment?... Vous me vo-
liez! fait M. Grandcadet, plein
d'étonnement et de colère.

— Hélas! Monsieur, ne me per-
dez pas et ne le dites à personne,
je vous en supplie... Vous voyez
bien que je n'étais pas trop mal-
honnête au fond, puisque je vous
ai tout rendu.

— Soit... C'est bon, laissez-moi,
répond le maître avec impatience.

Et resté seul, M. Grandcadet
tombe dans une rêverie. N'allez
pas vous imaginer, par exemple,
qu'il songe maintenant à resti-
tuer, lui aussi, ses vingt-cinq
mille francs de pot-au-vin! Une
fois pour toutes, il considère le
bénéfice comme acquis et légitime-
ment acquis. Non, devant
l'action de cette pauvre fille à qui
le prêtre a rappelé le catéchisme
oublié, c'est une réflexion de so-
ciologue, d'homme d'Etat qui
vient à l'esprit de M. Grandca-
det. Il rêve un moment. Puis il
ramasse l'argent laissé par Théré-
sine, le fourre dans sa poche, et
alors, — le croirait-on? — lui, le
fougueux libre-penseur, lui, qui
a voté toutes les lois anticlérical-
es, il murmure entre ses dents:
— On a beau dire. Il faut une
religion... pour le peuple.

La Consommation Guérie.

Un vieux médecin retiré, ayant reçu d'un
missionnaire des Indes Orientales la formu-
le d'un remède simple et végétal pour la
guérison rapide et permanente de la Con-
sommation, la Bronchite, le Catarrhe, l'Asth-
me et toutes les Affections des Poumons
et de la Gorge, et qui guérissait radicalement
la Debilité Nerveuse et toutes les Maladies
Nerveuses; après avoir éprouvé ses remar-
quables effets curatifs dans des milliers de
cas, trouve que c'est son devoir de le faire
connaître aux malades. Faisant par le dé-
sir de soulager les souffrances de l'humanité
j'enverrai gratis à ceux qui le demandent,
cette recette en Allemand, Français ou An-
glais, avec instructions pour la préparation et
l'emploi. — Envoyer par la poste un tim-
bre et votre adresse. Mentionner ce jour-
nal. W. A. NOYES, 820 Powers' Block, Bos-
ton, N. Y. 1a 9-11-92

EDOUARD GUILBAULT,

—Poeles a Charbon.—

(Successeur de la maison H. F. Despars.)

—Poeles a Bois.—

IMPORTATEUR DE

Ferronnerie, Ferblanterie, Huiles, Vernis, Peintures,
Meubles, Verrerie, Lampes,

INSTRUMENTS D'AGRICULTURE, FIL A CLOTURE,

WAGONS, HARNAIS DOUBLES ET SIMPLES, Etc., Etc.

Vous trouverez à cet établissement l'assortiment le plus complet des articles ci-haut mentionnés. Les marchands des
paroisses environnantes, les entrepreneurs de bâtisses et les communautés religieuses ne peuvent faire mieux que de venir me
faire une visite. Je tiendrai, comme par le passé, un atelier de première classe où je pourrai exécuter, sous le plus court
délai et à DES PRIX RÉDUITS, tout ouvrage, tel que: —

Couverture en Ferblanc et Tôle Galvanisée, Gouttières et Dalles. Posage de Paratonnerres
et de Système de Chauffage au Bois et au Charbon.

SPECIALITE: GRÉEMENT DE BEURRERIES ET FROMAGERIES.

Estimations données sur demande.

Correspondance sollicitée.

EDOUARD GUILBAULT.

EDOUARD GUILBAULT,

3m 1-8-93

Coin des Rues Provencher et Tache, Saint-Boniface, Man.

EDOUARD GUILBAULT.

M'étant assuré l'agence des
célèbres poeles de la maison
MOORE & CIE.

De Hamilton, Ont.,

Mon assortiment sera un des
plus considérables de la Pro-
vince et le choix des plus va-
riés. Ce département compren-
dra tous les ustensiles de cui-
sine, tant en

FERBLANC,
CUIVRE,
GRANIT, Etc.

Je suis aussi agent pour la
"MANITOBA VENTILATED
CLOSET CO'Y."

Prix, \$12.00. Catalogues four-
nis sur demande.

NOTES D'OTTAWA

24 mars 1893.

M. Burgess, député-ministre de l'Agriculture, a été examiné ce matin, devant le comité de l'agriculture, sur la question de l'immigration.

Il a dit que la propagande pour rapatrier les Canadiens exilés a été plus active l'an dernier que par le passé. Il en est résulté que 530 d'entre eux ont pris des *homesteads* au Canada. Plusieurs membres du comité se sont fortement opposés à des dépenses pour le rapatriement.

Une résolution a été adoptée pour féliciter le professeur Robertson des services qu'il a rendus au pays durant son voyage en Angleterre.

Certains malentendus semblent surgir entre le ministre des finances, M. Foster, et notre Haut Commissaire, sir Charles Tupper. Il est possible que le traité de commerce entre notre représentant à Londres et le gouvernement français ne soit pas soumis au parlement canadien durant la présente session.

En étudiant de près les clauses du traité, on reste convaincu qu'il y a une certaine ambiguïté, et nous ne voyons rien de criminel à ce que notre gouvernement prenne le temps nécessaire pour rendre ce document diplomatique aussi clair et aussi parfait que possible avant de le faire ratifier.

Il vaut mieux retarder la mise en force du traité plutôt que s'exposer à des complications ultérieures.

M. Laurier a fait imprimer à un grand nombre d'exemplaires, son discours sur la question des écoles du Manitoba. Il se propose d'en monder toute la province d'Ontario, afin de bien faire voir aux électeurs anglais qu'il n'a pas pris d'engagements sérieux sur cette question.

L'acte pour incorporer la compagnie du Canal Nord Américain est venu hier devant le comité des chemins de fer. On se rappelle que cette compagnie se propose de relier par une série de canaux profonds de 20 pieds, le lac Érié, le lac Champlain et Montréal. Le capital de la compagnie est fixé à \$20,000,000.

Le rapport du ministre de l'Intérieur vient d'être rendu public. Le rapport dit qu'à l'avenir les immigrants seront l'objet de la plus grande attention de la part du gouvernement, dès leur arrivée sur le sol canadien. Un officier du gouvernement sera mis à la disposition des immigrants; on leur rendra plus facile le voyage d'un port à un autre, ou ne les quittera pas avant leur arrivée à destination. Les personnes ainsi chargées de surveiller l'arrivée des nouveaux colons seront installées, l'hiver, à Halifax, l'été à Québec, Montréal, North Bay, Port Arthur et Winnipeg.

En 1892 il est arrivé au Canada 51,540 immigrants; Halifax, 14,567; Québec, 27,422; Montréal, 9,551.

On compte 515 nouveaux établissements de colons venus des États-Unis; ces immigrants forment une classe excellente de cultivateurs; ils sont riches et possèdent de bonnes notions sur l'agriculture.

En général, les nouveaux colons sont de vaillants cultivateurs paisibles et sociaux. Le Nord-Ouest se peuple rapidement et grâce aux efforts constants du gouvernement, cette partie du pays sera la plus prospère, la plus riche et avant peu, la plus peuplée du Dominion.

M. Beston, candidat libéral, a été élu par 500 voix de majorité, dans le comté de Middlesex. Ce comté était représenté par un libéral. La position des partis ne change donc pas.

L'hon. M. LaRivière a donné une excellente conférence vendredi soir à l'Institut Canadien d'Ottawa, sur Manitoba et les Territoires du Nord-Ouest.

Voici ce que disait Sir John Rose en 1865 au cours des débats sur la Confédération :

"Nous qui appartenons à la minorité anglaise protestante du Bas-Canada, ne pouvons oublier que les droits que nous possédons en fait d'écoles séparées, nous les avons reçus avant l'union des provinces, lorsque nous étions entièrement à la merci de la population française."

"Nous ne pouvons oublier qu'il n'a jamais été fait de tentative pour nous empêcher d'instruire nos enfants de la manière que nous jugeons la plus convenable et la meilleure"

et je dois reconnaître en justice, que la minorité n'a jamais eu non plus raison de se plaindre de la distribution des deniers publics dans l'intérêt de l'éducation."

Dans les estimations supplémentaires passées hier, un montant de \$6,000 a été voté pour l'école industrielle de Saint-Boniface et un de \$4,000 pour l'école du Lac des Canards.

M. Edgar a enfin saisi la chambre de ses accusations contre sir Adolphe Caron. L'enquête de la commission royale n'a rien révélé qui soit de nature à compromettre le ministre des postes. Le vote a donné 52 voix de majorité au gouvernement.

Les dépêches nous annoncent que la session se terminera demain.

LES ARCHIVES NATIONALES

Nous donnons ci-après le discours que l'hon. sénateur Bernier a prononcé le 16 courant, sur les archives nationales. Nos lecteurs liront avec intérêt et grand plaisir ces magnifiques paroles :

(Traduit de l'anglais.)

Honorables Messieurs, J'ai l'honneur d'offrir à la considération de cette chambre une proposition qui obtiendra, je l'espère, l'assentiment de tous mes collègues. Il s'agit de nos archives nationales, dont la conservation importe à tous.

Le gouvernement et les chambres s'occupent avec raison de tout ce qui peut développer les ressources naturelles du pays. L'accroissement de nos productions, l'extension de nos relations commerciales, la création de nouvelles voies de transport, voilà, avec le développement de nos industries nationales, des objets bien dignes de toute notre attention. Nous devons administrer et secondar les efforts que l'on fait d'un bout du pays à l'autre pour activer les affaires et pousser nos populations dans les voies de la prospérité. Nous mettons au premier rang toutes ces préoccupations. Leur but, voyez-vous, n'est pas seulement de nous procurer des satisfactions matérielles et d'assouvir nos besoins physiques; elles tendent aussi à créer un fort sentiment national. Mais il est autre chose aussi qui contribue à l'édification et au raffermissement de cette noble aspiration, c'est l'histoire de la patrie. C'est dans les pages de ces annales qu'on retrouve les traces des ancêtres; c'est également dans ces pages que l'on peut saisir toutes les initiatives, tous les efforts, tous les fruits de la pensée nationale, soit qu'elle ait pour objet des travaux littéraires ou scientifiques, soit que le gouvernement politique du pays ou que le commerce et l'industrie l'aient absorbée.

L'histoire, c'est la base de toute science sociale. Nul en effet, ne pourrait comprendre le présent, encore moins deviner l'avenir, s'il ne connaît point le passé. Voilà donc brièvement exposé l'importance générale de l'histoire. Je voudrais attirer spécialement votre attention sur l'histoire du Canada. Mais il ne faut me hâter, et vous représenter de suite la nécessité de conserver les archives, qui sont la source où vont puiser les historiens et la classe lettrée généralement. Le gouvernement n'est pas sans avoir déjà fait quelques pas dans cette voie. On se demande toutefois si le temps n'est pas arrivé d'accélérer la marche ?

J'ai visité la section des archives, et pendant cette visite plusieurs points d'interrogation se posaient devant mon esprit. L'espace est-il suffisant ? Les archives sont-elles protégées contre les flammes ?

Nous pourrions nous flatter de posséder de nombreux et importants documents historiques. Combien il serait déplorable d'exposer ces trésors à l'aventure, ou simplement à quelque détérioration partielle !

Un ou deux faits suffiraient à démontrer l'importance et l'utilité de ces vieilles écritures. L'un des proposés à la garde des archives, M. Marmette, au mérite de qui je me plais à rendre hommage, me disait que souvent les avocats eux-mêmes descendent dans les voûtes pour se renseigner; M. Marmette a même été appelé devant les cours de justice pour établir, à l'aide de ces documents introuvables ailleurs, des droits de propriété.

Je viens de parler de M. Marmette. Il est, avec M. Brymner, archiviste national. Deux hommes distingués, pleins de zèle et d'amour pour leur œuvre; mais ils ont besoin d'être secondés. Il leur faudrait des employés surnuméraires. Et puis, le nerf de la guerre leur manque. C'est pourquoi, ils n'avançant point aussi vite qu'ils le désiraient, il leur faudrait donc augmenter considérablement le crédit annuel de cette section. Ce serait le moyen de nous procurer sans trop de retard des manuscrits d'une valeur incalculable, et qui sont pour ainsi dire quotidiennement exposés à devenir les victimes de quelque accident.

Il y a, en Europe, une foule de documents concernant l'histoire du Canada; j'ai eu l'occasion de voir des milliers de volumes en entrepôt dans de vieilles mœurs, où ils périraient infailliblement dans un cas de feu.

Je sais qu'il ne serait point possible de nous procurer toutes ces richesses historiques en une seule fois, mais l'importance de les sauver de la destruction n'en existe pas moins, et il semble que nous devrions nous efforcer de hâter cette œuvre de conservation.

L'ancien Canada n'est pas seul à charmer l'homme d'études par sa belle histoire. Le Nord-Ouest a aussi ses annales, pleines de savoir, d'attraits et de nobles actions. Elles nous diront la perspicacité, le courage, l'abnégation et les infortunes de La Vérandrye, le premier canadien qui ait foué les rives du lac Winnipeg; elles nous parleront de Franklin et de ses compagnons; de McKenzie et de ses voyages; de lord Selkirk et de sa colonie; dont l'hon. sénateur pour Kildonan est l'un des repré-

sentants. Elles nous parleront aussi des deux grandes compagnies qui se disputaient la traite des pelleteries dans ces régions lointaines. Elles racontent les incessants efforts des missionnaires pour introduire le christianisme et la civilisation parmi les sauvages, autrefois les rois et la terreur de ces territoires. Elles témoignent aussi des sollicitudes de ces mêmes missionnaires en faveur du maintien de l'autorité britannique et du Canada dans ces vastes plaines.

Ces annales sont dispersées un peu partout : la plus grande partie, néanmoins, se trouve au milieu des archives de l'ancien conseil d'Assiniboia, et dans les forts de la compagnie de la Baie d'Hudson. Celle-ci tenait, dans chacun de ses postes, un journal des événements. Ces mémoires, aussi bien que les annales des missions, sont une importante source de renseignements. Certaines indications me portent à croire que si nous ne nous occupons pas de les sauver, une grande partie de ces documents sera perdue pour l'histoire. Les vieilles générations s'en vont; les vieux forts disparaissent; Fort Garry a été rasé; les vieux parchemins sont dispersés et iront s'ensevelir dans la poussière; et c'est ainsi que se tariront les sources de l'histoire.

Quelques efforts, de très légers efforts suffiraient pour éviter ce malheur d'un ordre tout particulier et pour anéantir des richesses scientifiques que les classes lettrées savent si bien mettre à contribution, au grand avantage de nos bibliothèques et de notre esprit.

Il faut bien le reconnaître, la générosité du Canada à l'égard des gens de lettres n'a jamais été excessive. Tous les jours, nous sommes appelés à donner des secours d'une manière ou d'une autre, à des entreprises quelconques. Ne devons-nous pas accorder quelque faveur à ces esprits cultivés, qui demandent aux lettres leurs plus belles jouissances, et dont les labeurs constants ont pour résultat de nous éviter à nous-mêmes bien des recherches ?

Qu'il me soit permis de saisir cette occasion de dire un mot des officiers du service civil. Un grand nombre parmi eux sont des hommes d'une enviable distinction; leur courtoisie nous est familière; nous faisons un usage quotidien de leurs travaux. Voilà des hommes qui après avoir donné à l'administration intérieure des affaires du pays leur journée de labeur, pour des appointements nullement excessifs, consacrent leurs veilles à des occupations littéraires et scientifiques dont le public généralement a le bénéfice. Pour ces messieurs, et pour tous ceux qui se livrent à ces travaux intellectuels, faisons quelque chose. Je ne suis pas prêt à recommander au gouvernement d'imiter les pays européens, où les gens de lettres reçoivent des secours directs de l'État. Mais ce que nous pouvons faire—et le moins que nous devons faire—c'est de nous procurer, de cataloguer, et de conserver les pièces authentiques, originales, sans lesquelles la bonne histoire, l'histoire vraie, ne peut être écrite. Toute action de notre part dans ce sens, sera de nature à stimuler l'activité intellectuelle de nos savants, lesquels sauront nous donner des livres sains, et non de ces pages empoisonnées comme il nous en vient trop des pays étrangers.

Je désire faire connaître à cette chambre l'un de ces documents auxquels je voudrais vous intéresser.

J'ai parlé d'une manière très générale des efforts des missionnaires pour l'introduction dans le Nord-Ouest du christianisme et de la civilisation. Or, savez-vous que lord Selkirk, gentilhomme écossais et presbytérien de religion, a supplié l'évêque de Québec de lui donner des prêtres catholiques pour l'aider dans l'établissement de sa colonie ?

Et la suite de l'histoire montre que lord Selkirk fit, à cette occasion, preuve de sagacité autant que de libéralité. La preuve, la voici : c'est une lettre du gouverneur Simpson, de la compagnie de la Baie d'Hudson, à Mgr Taché, à l'occasion de la mort de Mgr Provencher.

"Fort Garry, Rivière Rouge, le 30 juin 1853.

"Au Très Révérend évêque de Saint-Boniface, face, lie à la Croix.

"Mon cher Seigneur,

"J'ai l'honneur d'accuser réception de votre communication du 12 janvier dernier, sur les affaires des missions de l'Eglise catholique romaine dans ces territoires. Les renseignements, lesquels, pendant plus de trente ans, n'ont jamais été interrompus, sont dans nos rapports officiels, soit dans nos relations privées. "Dans sa carrière publique, il s'est montré l'ami de l'ordre et du bon gouvernement, le promoteur de tout ce qui paraissait devoir contribuer au bien-être général, et un vainqueur pour les auteurs établies toujours prêt à porter sa part des fardeaux publics, tant dans les délibérations du conseil que dans le maintien des lois. Quant à sa valeur personnelle, le sentiment si répandu du chagrin causé par sa perte, fournit une preuve touchante de sa bienveillance et de sa libéralité. "Sa vie pieuse et sans tache lui avait acquis l'estime universelle; pour moi-même personnellement, il fut un ami honoré et estimé, et dont la société m'a toujours été agréable. Permettez-moi de dire, en terminant, que c'est une consolation, dans cette triste circonstance, de voir que l'office de l'évêque défunt est dévolu à un successeur si digne. L'individu peut être changé, mais on sent que l'évêque de Saint-Boniface continuera d'être, pour cette colonie, un exemple de vertus chrétiennes et de vives éclaircies. (Signé), G. SIMPSON."

Voilà le bel et noble exemple que nous ont donné les hommes de ces temps passés ! N'est-ce pas que les générations actuelles et futures peuvent trouver dans ces documents une grande et saine leçon ? Quel mutuel respect des droits, des privilèges et des sentiments de chacun ! En nous inspirant de ces fortes pensées, de ces vives larmes, nous pourrions sans témérité songer à constituer une nation canadienne, une et puissante, sous l'égide du blason qui orne le drapeau qui flotte au sommet de ces édifices, et dont nous atten-

LE MANITOBA.

dons tous justice, protection et avantages égaux. C'était mon intention de parler aussi en français, mais j'ai peur d'abuser de votre indulgence. Je termine donc en exprimant l'espoir que ce plaidoyer en faveur de nos archives nationales sera reçu avec bienveillance par cette chambre, par le gouvernement et par l'hon. ministre qui préside cette section de l'administration. Je m'adresse ici à l'hon. ministre de l'agriculture, dont la culture intellectuelle va de pair avec son habileté politique.

AIME DIEU ET VA TON CHEMIN

Dimanche dernier, immédiatement après la messe, un concours de dames et des citoyens marquaient de la ville de Saint-Boniface, assistait à une cérémonie des plus importantes.

L'association des zouaves pontificaux de Manitoba, profitant du passage en ville de M. Charles de Cazes, pour lui présenter la belle décoration accordée aux zouaves par Sa Sainteté Léon XIII.

La cérémonie eut lieu au salon de l'archevêché, les zouaves pontificaux de Saint-Boniface, MM. A. F. Martin, Lecomte, Bergeron et Martineau y assistèrent portant leur décoration.

La préséance de la médaille à M. de Cazes, fut faite par Sa Grandeur Mgr Taché qui avait bien voulu rehausser l'éclat de cette fête par sa participation. Monseigneur fit l'éloge des zouaves pontificaux en général et principalement de ceux de Manitoba qui par leur bonne conduite avaient démontré qu'ils étaient dignes de la belle décoration qui ornait leur poitrine.

Monseigneur fit ensuite allusion, en termes les plus chaleureux, aux hautes fonctions dont venait être chargé M. de Cazes qui se rend à Chicago, occupant la position de Commissaire Canadien pour le département des Indiens et ajouta que les compagnons d'armes de M. de Cazes devaient être sensibles à cette marque de distinction dont leur camarade venait d'être l'objet.

Après une courte allocution improvisée, et comme d'habitude, dite en termes les plus élogieux, Mgr l'Archevêque benit la médaille avec l'eau du Jourdain et la posa sur la poitrine de M. de Cazes qui la reçut genou en terre. Monseigneur lui présenta aussi un rameau dont la forme représentait les arbres de la villa Borghèse dont le digne prélat avait gardé un bon souvenir ayant assisté en 1869 à une grande revue des zouaves pontificaux parmi lesquels on comptait au-delà de 300 Canadiens.

En présentant le brevet accompagnant la décoration, Mgr dit : "Soldat, aime Dieu et va ton chemin." M. de Cazes, très ému, remercia en quelques mots Sa Grandeur de l'honneur qu'Elle venait de lui conférer, et pour les bonnes paroles qu'Elle avait dites à son adresse.

Le même soir, l'Association se rassembla à la résidence de M. Lecomte. Etaient présents, MM. A. F. Martin, président; Joseph Lecomte, vice-président; Bergeron, secrétaire-trésorier; H. Martineau et Chs. de Cazes.

Des résolutions de condoléance furent adoptées au sujet du zouave Etienne Rosselin, coadjuteur temporel de la Compagnie de Jésus, décédé la veille. Il fut aussi décidé d'assister à ses funérailles et de porter le deuil pendant un mois en sa mémoire.

Des résolutions furent encore adoptées exprimant la part que l'Association prenait à la douleur de M. Martineau, pour la perte de son épouse, et à l'affliction de M. Martin, dans la perte de ses cinq enfants.

L'association à l'avenir aura son assemblée annuelle pour l'élection des officiers, etc., le jour que la Saint-Jean-Baptiste sera chônée à Saint-Boniface.

L'association de Saint-Boniface s'est affiliée à celle du Nord-Ouest et sera connue sous le nom de l'Association des Zouaves Pontificaux de Manitoba et du Nord-Ouest. Elle aura pour officiers un président, deux vice-présidents, un secrétaire-trésorier et un aumônier.

A la demande de l'association, Mgr Taché a nommé le Rév. M. Joseph Messier aumônier de l'association.

A. M.

NOUVEAUX JUGES DE PAIX

Un ordre en conseil a été passé le 17 courant nommant des juges de paix pour toute la province. Des fonctions de qualification seront adressées à tous les nouveaux titulaires avec prière de les remplir.

Nous donnons les noms des nouveaux juges de paix dans les divisions électorales où notre population est la plus intéressée :

CARILLON

Venance Nadon, George Goldie, Joseph Tourond, Druodonne Gattineau, J. A. Cadanbeau, William Charette, F. A. Saint-Laurent, Avila Thérien, Olivier Lambert, Onésime Bellemare, John Dobbin, Joseph Hebert, William Wallace, Heinrich Reimer, Hugh McMillan.

DUPRIN

Frederick Rap, Byron Sindal, W. A. Fiddler, R. W. Smith, Thos. Parsons, John Hassard, William McLeod, F. J. Lunty, Emil Hartman, Charles McKay, Charles Wood, Robert Moor, William Sifton, Thomas Irvalde, J. A. Rose, John Siffusion, James Clark, Henri Langlet.

EMERSON

Mathew Grier, John Hunter, William Grant, Mark Whiteley, David Wright, William Ginn, Alexander W. d'Elle, Samuel Sullivan, Colin Campbell, Lawrence Logeboom, Charles Aimi, William Morrison, Alfred Lapointe, John Riach.

LAVRANDRYE

André Neault, Jr.; Robert Ramsey, Jean Marie Jauré, Alexander Adams, John Witlick, Thomas Perlieu, David Chalmers, R. Keam, Joseph Richard, W. B. Dunlop.

LORNE

Leon Roy, Timothy Smith, M. Munro, S. Stevenson, James Riddell, Alexander Begg.

Thomas Galley, sr., Donald Campbell, Stanley T. Carr, A. R. Ruth.

MORRIS

B. F. Crown, J. Dobbin, M. Lawrie, T. Muvey, E. G. McTavish, M. D. J. Brown, A. Dryden, H. B. McMillan, A. Wilson, G. Parker, B. Griffith, — Girdlestone, Cornelius Wheatland, D. G. Lorne, H. Saar, John Kelly, J. J. Meary, G. W. Saunders, N. Dunn, G. Meike, David Pritchard, Andrew Graham, R. McDonald, J. Philip, W. Willis.

SAINT-BONIFACE

J. E. Cyr, Joseph Turanne, J. P. Orphid, Allaire, Pierre Dumas, Joseph Riel, Vincent Cloutier, Cyrille Marchand, John Kenny, K. M. Fell, Pierre Delorme, sr., Joseph Radford, sr., James Christie, jr., Pierre Gauthier, Duncan McDonald, Edouard Dumesnil, Joseph Joyal, Robert Dryden.

WOODLANDS

Joseph Forêt, W. R. Sinclair, Hugh Grant, jr., A. E. Hailsworth, G. George Main, W. M. Champion, Gavin A. Bruce, Thomas Scott, David Porteous, D. A. Devlin, Wm. Wagner.

WINNIEPEG

J. H. Ashdown, H. T. Champion, W. G. Fonseca, J. W. Harris, W. Hespeler, D. Hossack, T. C. Kenleyside, Stewart Mulvey, George Maxwell, Thos. Nixon, J. M. O'Loughlin, W. J. Ptolemy, Alfred Pearson, W. H. Paulson, D. A. Ross, R. T. Riley, W. U. M. Ronah, Andrew Strang, W. Watson, H. S. Wesbrook, M. P. Paterson, James Burridge, E. G. Conklin, Sigtryggon Jonasson, Joseph Wolf.

Nouvelles Religieuses

Le Rév. Père Lefebvre, provincial des Oblats, est parti pour Paris où il assistera à l'élection du général de l'ordre en remplacement de feu le Père Fabre. En son absence, le Rév. Père Lauzon, supérieur de la mission de Hull, a été nommé provincial intérimaire.

Des nouvelles reçues de France annoncent que Sa Grandeur Mgr Grandin a subi une opération des plus sérieuses et que tout s'est passé on ne peut mieux. Tout le monde sera heureux de cette bonne nouvelle.

La date du chapitre général de la Congrégation des Oblats a été changée. Ce sera le 11 mai prochain que se fera l'élection du général de l'ordre.

Nous avons eu, lundi, l'honneur de la visite du Rév. Père Lacombe, le vénérable missionnaire, arrivé de la province de Québec samedi. Le vaillant apôtre des missions de l'Ouest paraît plein de santé. Il s'est remis en route lundi soir pour Pouchet Creek où il résidera dorénavant.

Avant de laisser Montréal, le Rév. Père a dîné chez M. Van Horne, président du Pacifique Canadien. M. Van Horne a offert au vieux missionnaire une très jolie peinture d'une entrevue qu'ils ont eue ensemble, il y a onze ans, au Portage du Rat, Kewatin.

Cette peinture est due à M. Van Horne lui-même et fait honneur à son talent.

M. l'abbé Gravel, neveu de Mgr Gravel, évêque de Nicolet, est arrivé en même temps que le Rév. Père Lacombe et reparti avec lui pour l'Ouest. Il exercera le ministère à Fort-McLeod.

Nous avons eu le plaisir d'avoir la visite de M. Gravel à nos bureaux.

Le diocèse de Saint-Hyacinthe comprend 68 paroisses. Sa population catholique est de 118 500 âmes. Il y a 170 prêtres séculiers et 18 réguliers; on compte 121 religieux et 600 religieuses. Le diocèse possède 4 collèges commerciaux, 10 académies, 20 couvents, 6 écoles religieuses, 9 hôpitaux au asiles et 2 séminaires.

Depuis la création de ce siège épiscopal, en 1852, cinq évêques s'y sont succédés : Nos Seigneurs Jean Charles Prince, du 8 juin 1852 au 5 mai 1860; Joseph Larocque, du 3 septembre 1860 jusqu'en 1865, décédé le 18 novembre 1887; Charles Larocque, du 20 mars 1866 jusqu'au 15 juillet 1875; L. Z. Moreau, évêque actuel, nommé le 19 novembre 1875, sacré en 1876 et Mgr Maxime De-celles, nommé coadjuteur le 19 janvier dernier et sacré le 9 de ce mois.

Une dépêche spéciale de Rome mande que Sa Sainteté Léon XIII a informé les évêques de France qu'il avait résolu de couronner son jubilé épiscopal par la béatification de l'héroïne française Jeanne d'Arc, que les Anglais ont fait brûler le 30 mai 1431 comme sorcière et hérétique, mais dont on reconnaît l'innocence publiquement en 1456.

Le Pape a ordonné à la Congrégation des Rites de préparer les préliminaires de la béatification.

Cette nouvelle est accueillie avec la plus vive allégresse par tous les catholiques de France.

ZOUAVE PONTIFICAL ET JESUITE

Le Collège de Saint-Boniface et les Révérends Pères qui le dirigent viennent de faire une grande perte. Etienne Rosselin, coadjuteur temporel de la Compagnie de Jésus, est mort à l'hôpital de Saint-Boniface vendredi dernier, le 24 courant. De-fa plusieurs années il était affligé d'une hernie qui ne pouvait enfin de se terminer par quelque accident fatal. On lui conseilla de subir une opération qui devait guérir le mal. Cette opération réussit à merveille; mais, soit à cause d'un trop profond du système nerveux, soit d'un trop faible de vivre, toujours est-il que le cœur s'affaissa peu à peu, et le bon Père expira presque sans douleur sept heures après la herniotomie. Comme la plaie était parfaitement cicatrisée et saine, les médecins ne savent trop à quoi attribuer un dénouement si inattendu. Le patient, lui, s'était préparé à l'opération comme s'il devait en mourir. Aussi, quand vint l'heure décisive où la nature ébranlée aurait pu lutter avec succès, il sembla préférer "de se dissoudre et d'être avec le Christ" plutôt que de se cramponner à cette vie d'ici-bas où il avait toujours noblement porté la croix.

Les Frères du Collège ne sont pas bien renseignés sur l'origine du Frère Rosselin. Il disait lui-même qu'il avait dû naître soit

en Belgique, soit en Irlande, et qu'il était venu en Canada lors de l'immigration irlandaise de 1847, mais qu'il était trop jeune pour en avoir souvenir. Ce qui paraît certain, c'est que, resté orphelin, il fut adopté par la famille de M. l'abbé Bourgeois, grand vicaire du diocèse de Montréal. Le fait est que le Frère Rosselin n'a jamais parlé de sa personne, si ce n'est pour répondre à une question directe. Tout charnant causeur qu'il était, racontant ses expériences dans plusieurs paroisses du Canada, parlant de ses nombreuses connaissances au pays et à Rome, il était trop humble pour parler de lui sans s'excuser. C'est cette modestie qui l'empêcha de se faire connaître à ses frères d'armes. Les anciens zouaves pontificaux. Consacré tout entier à ses chères fonctions de frère, il ne profita jamais de sa charge pour se rappeler au souvenir de ces frères du Pape qui habitent Saint-Boniface ou qui venaient souvent au collège. Il a trouvé moyen de pratiquer le *bon neciri et pro nihilo regulari*, l'amour de l'oubli jusque dans ce domaine du dévouement au Vicaire de Jésus-Christ, où la camaraderie rappelle la communion des saints. Mais le Saint-Esprit le poussait encore plus haut. A Rome même, il s'y rendit avec l'illustre premier détachement des zouaves canadiens, il semble s'être caché. Voyant tout, admirant les splendeurs de la Ville Éternelle, il ne voulait que travailler dans l'ombre. Ses officiers, lui ayant vite découvert une passion pour le travail manuel, lui assignèrent les recommandations du régime. Etabli dans une espèce de tourterelle, il servait le Saint-Père à sa façon, sans bruit, sans éclat. Qui sait ? La vocation religieuse sur le genre dans cette humble si rare. En comprenant le prix, c'est un commencement de faim et de soif de la justice. Et c'est goût de la pauvreté, ce culte pour le vieux, le rapicé, les petites économies, le refus de jusqu'à la mort. C'est à peine s'il endossait un ou deux fois la soutane qu'on lui présentait le jour de ses derniers vœux, 2 février 1891. Elle est aussi neuve qu'elle était alors. Il a été jésuite plus de quarante ans; en bien les vêtements qu'il apportait en entrant à la mort. C'est à peine s'il endossait un ou deux fois la soutane qu'on lui présentait le jour de ses derniers vœux, 2 février 1891. Elle est aussi neuve qu'elle était alors. Il a été jésuite plus de quarante ans; en bien les vêtements qu'il apportait en entrant à la mort. C'est à peine s'il endossait un ou deux fois la soutane qu'on lui présentait le jour de ses derniers vœux, 2 février 1891. Elle est aussi neuve qu'elle était alors.

Religieux tout à fait exemplaire, il avait vraiment le zèle de la maison de Dieu. C'était un bon ouvrier de travail. Il était toujours prêt à rendre service. C'est même cette activité dévouée qui lui a rendu si pénible le repos forcé de l'hôpital, et qui, ne trouvant plus d'issue sur la terre, s'est réfugiée en Dieu, l'activité substantielle. Les bonnes Sœurs de l'hôpital ont admiré sa tendre dévotion, ses oraisons continues, ses larmes fréquentes. Il parut content de mourir, et avec beaucoup de ferveur tous les secours de la religion, et expira sans aucune agonie en la fête des Sept Douleurs de sa bien-aimée Mère. Les Frères du Collège perdent en lui un modèle et un aimable compagnon; les Pères, un auxiliaire infatigable, fidèle et sympathique. Ses funérailles ont eu lieu lundi; la communauté et les élèves recueillirent l'office des morts avant la messe dite par le Rév. Père Hudon, recteur du Collège; puis, après l'absolution, le corps fut inhumé, ayant à sa tête deux Frères et cinq zouaves pontificaux, se rendit au cimetière pour y déposer in *spem resurrectionis* le premier J-suite mort au Manitoba.—Communiqué.

Correspondance

LE PONT PUBLIC PROJETÉ

On demande des informations sur le pont public projeté.

A Monsieur le Directeur du journal *Le Manitoba*.

Monsieur,—Dans votre feuille du 22 mars, vous annoncez que le maire et les conseillers se sont rendus au bureau du gouvernement à propos de la construction d'un pont public dans le quartier No. 2 de la ville de Saint-Boniface. Les frais de l'obtention d'une charte de cette nature sont considérables. Sans doute, M. le rédacteur, que les membres de notre corporation agissent individuellement et à leurs frais; car, en dehors du Conseil, il n'a jamais été demandé de construire un pont public, il n'a jamais été signé de requête par les contribuables propriétaires à cet effet.

Un moyen-âge on a fondé des congrégations religieuses dont le but était la construction des Ponts Publics. Ces ponts, par leur hardiesse et leur solidité font encore l'admiration des voyageurs. Mais dans notre siècle positif, il faut autre chose que la foi et les sentiments pour les entreprises de cette nature. Il est vrai, M. le directeur, que la question de construire un quatrième pont a été agitée depuis quelques semaines, mais il faut bien avouer que nos finances et notre position particulière, pour ne pas dire plus, ne permettent pas d'appuyer ce projet de pont public que désire le conseil de ville de Saint-Boniface.

L'expérience de Morris, Emerson et autres villes de la province doit nous rendre prudents, autrement, le conseil de ville aura l'humiliation de retourner à ces mêmes bureaux du gouvernement, demander pieusement l'abolition de nos droits rivaux, de nos franchises municipales, et la nomination d'un commissaire étranger pour éviter le shérif.

Que chacun prenne la responsabilité de ses actes, surtout lorsque l'on veut engager tout à la fois le crédit et le capital de notre ville, pour le profit exclusif de Winnipeg et de quatre ou cinq personnes de Saint-Boniface.

En vous remerciant, M. le Directeur de l'hospitalité de votre journal et en attendant de nouvelles informations, je suis en mesure d'affirmer que la grande majorité des propriétaires francs tenanciers de la ville de Saint-Boniface est opposée à la construction du pont projeté par le conseil de la ville de Saint-Boniface. C'est pourquoi je vous prie de nous informer si les dépenses préliminaires sont faites par le maire et les conseillers, ou par le conseil.

Max.

Saint-Boniface. 28 mars 1893.

Note de la Rédaction.—Ayant été la meilleure source d'information possible, nous pouvons dire que jusqu'à présent le conseil a dépensé la somme de cinq piastres.

Le sénat français a élu comme son président, lundi, en remplacement de Jules Ferry, décédé, M. Challeme-Lacour, représentant des Bouches-du-Rhône.

Choses et Autres

La bâtisse occupée par le *Montreal Herald* a été réduite en cendres dans la nuit de lundi. Pertes, \$130,000.

La population de New-York est dans la plus grande anxiété. Elle voit venir avec terreur le printemps qui menace de lui apporter le choléra. Il paraît que la cité est dans un état déplorable de malpropreté, que

CONSEIL DE VILLE

Procès-verbal de la séance du conseil tenu lundi soir.

Présents:—Son honneur le maire et les conseillers Lavoie, Lauzon, Lavoie, Gaudaur, Lambert, Pelletier et Lamontagne.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu, mais le maire refuse de le signer attendant plus amples informations légales à propos d'une certaine motion passée à la dernière assemblée.

Lecture de plusieurs communications. Plusieurs copies sont déposées sur la table.

Le conseil se forme en cour de révision pour examiner les plaintes portées contre le rôle d'évaluation de 1893.

Le greffier donne lecture des plaintes suivantes:

1. F. Carrière, lot 82.
2. F. Brunet, lots 632, 637.
3. Geo. J. Moulson, lot 517.

4. The London and Canada Loan and Agency Co., lots 739, 741, 743, 745, 749.
5. L. B. Hunter, lots 536, 538.

6. A. Hogue, lot 751.
7. V. Mager, lot 87.
8. V. Mager, lots 751, 753, 755.

9. J. B. Lauzon, lots 707, 708.
10. Alex. Ducharme, propriété personnelle.

11. J. T. Clarke, lot 3.

Après avoir entendu plusieurs des Messieurs dont les noms sont mentionnés plus haut et avoir entendu plusieurs témoins se présenter sur les lots ci-haut mentionnés, il est:

Proposé par M. le conseiller Lavoie, appuyé par M. le conseiller Lamontagne, que les lots 72, 73, 74 et parties 75, appartenant à M. Elzéar Liguori, soient évalués à \$100 de l'acre. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Lavoie, appuyé par M. le conseiller Lamontagne, qu'un tiers de l'évaluation des lots 1113, 1114, 1115 soit porté au nom de Felix Hebert. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Lauzon, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que l'évaluation de la succession F. Carrière soit portée à \$400.00. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Gaudaur, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que la plainte de M. Brunet ne soit pas prise en considération et que l'évaluation reste la même. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Lavoie, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que l'évaluation des lots 536 et 533 reste la même.

Proposé en amendement par M. le conseiller Lauzon, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que l'évaluation soit de \$3,000.00. Voté pour l'amendement:—MM. Lauzon, Lavoie, Lavoie, Gaudaur.

Voté contre:—MM. Lambert, Pelletier et Lamontagne.

Son honneur déclare l'amendement emporté, et la motion principale est perdue sur même division.

Proposé par M. le conseiller Lauzon, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que l'évaluation de M. A. Hogue soit de \$150.00 sur sa maison.

Proposé en amendement par M. le conseiller Lambert, appuyé par M. le conseiller Pelletier, que la dite évaluation soit de \$100.00. Voté pour l'amendement:—MM. Lambert, Lavoie, et Gaudaur.

Voté contre:—MM. Lauzon, Lavoie et Lamontagne.

Son honneur déclare l'amendement emporté, et la motion principale est perdue sur la même division.

Proposé par M. le conseiller Lavoie, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que l'évaluation de la succession Mager reste la même, et que les noms suivants soient ajoutés au rôle: Felix Mager, de l'Alsace-Lorraine; Jean F. Mager, de Valhalla; Emile Ernesting, Errol Mager, de Saint-Boniface; Ernestine Thomas, de Victor; M. J. de Minneapolis; et Victor Mager, de Saint-Boniface. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Lauzon, appuyé par M. le conseiller Lamontagne, que l'évaluation des lots 751, 753 et 755 reste la même. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Gaudaur, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que l'évaluation des lots 707 et 708 reste la même. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Lauzon, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que l'évaluation du lot 4, partie 79, reste la même. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Gaudaur, appuyé par M. le conseiller Lavoie, que les procédures de la cour de révision soient terminées et que le conseil reprenne ses délibérations.

Son honneur le maire au fauteuil.

INTERPELLATIONS

M. le conseiller Gaudaur demande qu'il soit produit à chaque assemblée un état des finances de la ville. Le président du comité des finances répond qu'il n'y voit pas d'inconvénient.

M. le conseiller Gaudaur demande si le loyer des appartements de M. A. Menard a été payé.

M. le président des finances répond qu'il a été reçu \$5.00 en acompte, et que M. Menard devra payer la balance prochainement.

M. le conseiller Lambert demande si M. Holt a payé la balance due sur le loyer du terrain de l'Exposition.

M. le président des finances répond que non.

Deux comptes de M. L. Laurendeau, \$3.00 et \$2.25 sont déposés au bureau.

Proposé par M. le conseiller Gaudaur, appuyé par M. le conseiller Lambert, que le trésorier soit autorisé de faire imprimer deux cents copies du rapport des auditeurs pour être distribuées au bureau de la Cie Canadienne de Publication. Agréé.

Proposé par M. le conseiller Lauzon, appuyé par M. le conseiller Gaudaur, qu'un comité composé de son honneur le maire, M. le conseiller Lavoie, du procureur et du secrétaire soient chargés auprès de M. Munson, avocat, lui demandant d'informer le conseil sur ce qu'il y a maintenant à faire en rapport avec la construction d'un pont.

La motion est mise au vote par son honneur et voté pour:—MM. Pelletier, Lauzon, Lavoie, Lamontagne, Lavoie et Gaudaur.

Voté contre:—M. Lambert.

Et la séance est levée.

PERSONNEL

Madame veuve Pélessier est revenue samedi de sa promenade à Yamaska, Qué.

M. Cham Grégoire, de Lorette, est revenu jeudi de la province de Québec, en compagnie de sa mère et de deux de ses sœurs. M. Edmond Grégoire, son frère, est aussi arrivé avec sa famille pour se fixer à Lorette.

Madame Verbielen est revenue samedi de Belgique. Elle a eu la douleur de perdre sa mère pendant le voyage, une heure avant d'arriver à Winnipeg. La défunte était une personne âgée.

M. Alphonse Boucher, de Sainte-Hélène de Kamouraska, Qué., est

arrivé avec sa famille dans l'intention de se fixer ici ou dans les paroisses environnantes.

Le Rév. Père Drummond, S. J., donnera une conférence à Regina le lundi de Pâques.

Les journaux de Montréal annoncent que M. Foursin-Escandé, arrivé de Paris, visitera bientôt Manitoba dans les intérêts de l'immigration française.

M. l'abbé Morin, l'apôtre de la colonisation, est passé à Winnipeg samedi avec un nombre considérable d'immigrants qui se dirigent dans les environs de Saint-Albert.

Le lieutenant-gouverneur Schultz prendra un congé car le dernier numéro de la Gazette Officielle du Canada annonce que l'hon. juge Taylor a été nommé administrateur de la province en son absence.

M. et Mme Onésime Monchamp, et Meille Monchamp, leur fille, sont revenus hier de leur longue promenade dans les provinces de l'est et dans les états du sud. Ils arrivent de Hot Spring, Arkansas pleins de santé et enchantés de leur voyage.

Chronique Locale.

—Winnipeg a maintenant onze banques.

—Ne pas oublier la grande soirée au collège de Saint-Boniface, lundi soir, le 3 avril.

—MM. Joyal et Miron ont ouvert un atelier de tailleur au No. 242, rue Principale, Winnipeg.

—L'on parle de l'apparition prochaine d'un nouveau journal conservateur anglais à Winnipeg.

—W. B. Gillett, gérant de la Cie de prêt London & Ontario, est décédé subitement à Winnipeg jeudi dernier.

—Pour un bon habillement, un bon chapeau et une bonne paire de chaussures, le tout à bon marché, allez chez F. E. Verge.

—A la cathédrale, demain et vendredi, l'office du matin commencera à neuf heures et celui de samedi à huit heures. Jeudi et vendredi soirs à 7.15 heures il y aura sermon.

—Le conseil a siégé en cour de révision hier, en conséquence, les contribuables intéressés ont dix jours pour appeler des décisions qui ont été rendues. Tout appel doit être adressé au secrétaire-trésorier.

—Pour nos épiceries et provisions de l'époque, allez au magasin populaire de A. Phaneuf (ci-devant maison Despars). Bacon, jambons de Chicago, œufs frais, qualité supérieure de thés, cafés, pommes, oranges, citrons, bonbons, etc.

—Un nouveau palais de justice doit être bâti à Winnipeg et \$85,000 ont été votés à la dernière session de la législature. Les membres du barreau s'agitent pour que le nouveau temple de Thémis soit élevé dans la partie commerciale.

—Un incendie considérable a eu lieu dans la nuit de samedi à dimanche, le bloc Foulds sur le côté ouest de la rue Principale, près de la rue Logan, a été consumé ainsi que quelques autres bâtisses de bien moindre valeur. Les pertes s'élèvent à une quarantaine de mille piastres.

—Tous les membres de la Cour Saint-Boniface No. 252 des Forestiers Catholiques, sont priés d'être, dimanche matin, à 7 heures, à leur salle de réunion, pour de là se rendre en corps à la cathédrale où doit se faire la communion pascalle. Demandez leur est faite aussi de retourner à la salle après l'office pour répondre au rôle d'appel.

Par ordre, J. J. LAVOIE, Sec.-Arch., C. O. F. No. 252.

—Les arrivées suivantes nous sont annoncées par le Colonisateur Canadien:—

M. L. Pinsonnault de Saint-Sébastien monte des chevaux; il a l'intention de se placer aux environs de Winnipeg.

M. Joseph Roy de Sabrevois, n'ayant pu vendre les belles propriétés qu'il possède dans la province de Québec, envoie son fils M. Alfred Roy, avec quatre chevaux pour commencer une partie de l'excellente terre qu'il a acquise près de la station de La Salle.

M. Amédée Chabot de Saint-Simon de Bagot est parti pour aller passer quelques semaines au Manitoba dans l'intention de se placer aux environs de Winnipeg, peut-être à Saint-Pierre-Jolys, où il compte beaucoup d'amis: MM. D. Neveux, Chs. Mignault, Pelouin, Dandeneau, etc., etc.

M. Auguste Fafard, fils de M. Fafard, maire de l'Islet, partira le 22 du mois courant pour son troisième voyage à Manitoba, cette fois-ci pour se fixer définitivement, avec deux compagnons de sa paroisse. On croit qu'il opérera pour l'Amérique.

M. Pierre Leclerc, de Sainte-Anne Lapocatière, fait ses préparatifs pour se rendre bientôt avec sa famille à Saint-Joseph de Manitoba.

NAISSANCES

PRENDERGAST.—En cette ville, le 23 courant, l'épouse de M. J. Arthur Prendergast, un garçon.

DESARTELS.—A Saint-Jean-Baptiste, le 28 courant, l'épouse de M. Eucide DesarTELS, un garçon.

HOTEL DU CANADA

RUE LOMBARD, WINNIPEG.

Le plus ancien hôtel de Winnipeg complètement remis à neuf.

VINS, LIQUEURS ET CIGARES: DE CHOIX. CUISINE DE PREMIERE CLASSE.

Prix modérés.

H. BENARD, 25.11.91 PROPRIETAIRE.

J. B. LAUZON

BOUCHER.

Laissez savoir à ses pratiques et au public en général que pour Pâques il aura un assortiment complet de Viandes Fraîches: Bœuf, Mouton, Lard, Veau, Agneau, Dindes, Oies, Canards, Poules, Bacon, Jambon, Tête Fromagée, Boudin, Saucisse, etc., etc. Tout sera de première qualité et au meilleur marché. A vendre en gros et en détail. Venez et jugez de la qualité et des prix des marchandises offertes.

A vendre aussi: Machineries pour la culture: Moulins à Faucher, Râteaux, Wagons, Herse, Charrues, Sleighs, Attelages à bœufs, Harnais simples et doubles, etc.

Quarante paires de bœufs de travail, des vaches à lait, etc.

Il vient de m'arriver de Montréal un char de chevaux de trait. Sur le nombre il y a plusieurs juments portant poulain.

J'aurai pour le service des juments deux étalons de bonne race, l'un (léger) sera tenu à Saint-Boniface, et l'autre (pesant) sur ma ferme à l'île des Chênes. Satisfaction garantie. Conditions faciles.

J'ai aussi 1,000 arpents de terrain clôturés à l'île des Chênes. Tous ceux qui auraient des animaux à mettre en pacage peuvent s'adresser à moi à mon étal de Saint-Boniface.

J. B. LAUZON.

22-3-93

T. PELLETIER

DEPIERES: TABAC: CIGARES.

Medecines Patentées, PARFUMS, SAVONS, PAPETERIE, Fruits, Sucrieries, Jouets, Etc.

—Le conseil a siégé en cour de révision hier, en conséquence, les contribuables intéressés ont dix jours pour appeler des décisions qui ont été rendues. Tout appel doit être adressé au secrétaire-trésorier.

—Pour nos épiceries et provisions de l'époque, allez au magasin populaire de A. Phaneuf (ci-devant maison Despars). Bacon, jambons de Chicago, œufs frais, qualité supérieure de thés, cafés, pommes, oranges, citrons, bonbons, etc.

—Un nouveau palais de justice doit être bâti à Winnipeg et \$85,000 ont été votés à la dernière session de la législature. Les membres du barreau s'agitent pour que le nouveau temple de Thémis soit élevé dans la partie commerciale.

—Un incendie considérable a eu lieu dans la nuit de samedi à dimanche, le bloc Foulds sur le côté ouest de la rue Principale, près de la rue Logan, a été consumé ainsi que quelques autres bâtisses de bien moindre valeur. Les pertes s'élèvent à une quarantaine de mille piastres.

—Tous les membres de la Cour Saint-Boniface No. 252 des Forestiers Catholiques, sont priés d'être, dimanche matin, à 7 heures, à leur salle de réunion, pour de là se rendre en corps à la cathédrale où doit se faire la communion pascalle. Demandez leur est faite aussi de retourner à la salle après l'office pour répondre au rôle d'appel.

Par ordre, J. J. LAVOIE, Sec.-Arch., C. O. F. No. 252.

—Les arrivées suivantes nous sont annoncées par le Colonisateur Canadien:—

M. L. Pinsonnault de Saint-Sébastien monte des chevaux; il a l'intention de se placer aux environs de Winnipeg.

M. Joseph Roy de Sabrevois, n'ayant pu vendre les belles propriétés qu'il possède dans la province de Québec, envoie son fils M. Alfred Roy, avec quatre chevaux pour commencer une partie de l'excellente terre qu'il a acquise près de la station de La Salle.

M. Amédée Chabot de Saint-Simon de Bagot est parti pour aller passer quelques semaines au Manitoba dans l'intention de se placer aux environs de Winnipeg, peut-être à Saint-Pierre-Jolys, où il compte beaucoup d'amis: MM. D. Neveux, Chs. Mignault, Pelouin, Dandeneau, etc., etc.

M. Auguste Fafard, fils de M. Fafard, maire de l'Islet, partira le 22 du mois courant pour son troisième voyage à Manitoba, cette fois-ci pour se fixer définitivement, avec deux compagnons de sa paroisse. On croit qu'il opérera pour l'Amérique.

M. Pierre Leclerc, de Sainte-Anne Lapocatière, fait ses préparatifs pour se rendre bientôt avec sa famille à Saint-Joseph de Manitoba.

NAISSANCES

PRENDERGAST.—En cette ville, le 23 courant, l'épouse de M. J. Arthur Prendergast, un garçon.

DESARTELS.—A Saint-Jean-Baptiste, le 28 courant, l'épouse de M. Eucide DesarTELS, un garçon.

HOTEL DU CANADA

RUE LOMBARD, WINNIPEG.

Le plus ancien hôtel de Winnipeg complètement remis à neuf.

VINS, LIQUEURS ET CIGARES: DE CHOIX. CUISINE DE PREMIERE CLASSE.

Prix modérés.

H. BENARD, 25.11.91 PROPRIETAIRE.

Dr. Alex. F. D'Eschambault,

DOCTEUR EN MEDICINE.

Bureaux à sa résidence sur la rue Aubert.

Heures de Consultations:—8 hrs à 10 hrs a.m. 1 hr à 3 hrs p.m. 5 hrs à 10 hrs p.m.

TELEPHONE No. 607. 1a 5390

BANQUE IMPERIALE DU CANADA.

CAPITAL AUTORISE - \$2,000,000.00
CAPITAL PAYE - 1,940,607.00
FONDS DE RESERVE - 1,020,292.00

DIRECTEURS: H. S. Howland, Prés. T. R. Merritt, V.-Pr. William Ramsay, Robert Jaffray, T. R. Wadsworth, Hugh Ryan, T. Sutherland Stayer.

BUREAU PRINCIPAL: TORONTO. D. R. Wilkie, caissier; B. Jennings, asst. caissier; E. Hay, inspecteur.

SUCCESSALES DANS L'ONTARIO: Essex, Niagara Falls, Sault Ste. Marie, Fergus, Port Colborne, St. Thomas, Galt, Rat Portage, Welland, Ingersoll, St. Catharines, Woodstock, (Cor. Wellington St. & Leader Prince-Albert, Sask., J. E. Young, Edmonton, Alta., G. R. F. Kirkpatrick.

SUCCESSALES AU NORD-OUEST: Winnipeg, Man., C. S. Hoare, Gérant, Brandon, Man., A. Jukes, " Calgary, Alta., S. Barber, " Portage-la-Prairie, N. G. Leslie, " Prince-Albert, Sask., J. E. Young, " Edmonton, Alta., G. R. F. Kirkpatrick.

Intérêt accordé au taux courant dans les caisses d'épargne et pour dépôts spéciaux. Achat de débentures des Municipalités. Agt. en Angleterre: la Banque de Lloyd (limitée), rue Lombard, où l'on peut déposer de l'argent pour transfert par lettre de change ou câblegramme; à aucune des succursales ci-dessus.

C. S. HOARE, Gérant. 1a 23-11-92 Winnipeg.

PHARMACIE SAINT-BONIFACE Rue Dumoulin.

STOCK COMPLET DE DROGUES, MEDICINES PATENTEES, PARFUMS, SAVONS.

TOUTES ESPECES DE TEINTURES.

Tout au comptant. Toutes les prescriptions seront remplies avec soin par le Dr. Lambert lui-même qui tient ses bureaux dans la même bâtisse.

Les heures d'offices sont:—Consultation, matin jusqu'à 9 hrs a.m. 12 hrs à 2 hrs p.m. 5 hrs à 10 hrs p.m.

Dr. J. H. O. LAMBERT, Médecin de l'Hôpital de Saint-Boniface. Téléphone No. 401.

N.B.—Tous les marchands de la campagne sont priés de visiter l'établissement. Jno 15.3.88

RADIGER & CIE

De VINS, LIQUEURS Et CIGARES

513 Rue Principale, WINNIPEG

VIS-A-VIS L'HOTEL DE VILLE.

VINS PURS EXTRAITS DE RAISINS D'ONTARIO A

\$1.50, \$2.00, \$2.50 le Gal.

Choix de Cigares qui seront vendus au prix coûtant, car on désire épuiser l'assortiment

8-3-92 TELEPHONE 241.

CHEMIN DE FER

CANADIEN PACIFIQUE

— LA —

Ligne Favorite!

Est, Ouest Et Sud.

La route la plus prompte et la plus sûre pour tous les endroits à

Europe, Chine et Japon.

Avantage sans égal pour billets de passage pour le vieux monde.

POUR YOKOHAMA ET HONGKONG:

Empress of India laisse Vancouver le 3 avril Empress of Japan " 24 " Empress of China " 15 mai Et à peu près toutes les quatre semaines après ces dates.

Pour plus d'informations s'adresser à Wm. McLeod, agent des billets de la cité, 471 rue Main, Winnipeg, J. S. Carter, agent de la gare, ou à

ROBT. KERR, Agt. gén. des Pass. 1.20.92 Jno Winnipeg.

GRANDE :: VENTE SANS RESERVE!

DE Marchandises Endommagées par l'Eau! AVANTAGES EXCEPTIONNELS!

CES MARCHANDISES COMPRENNENT Des Tweeds surtout, des Hards-Faites, Lingerie pour Messieurs,

TELLE QUE COLLETS, VÊTEMENTS DE DESSOUS, EN LAINE, EN COTON, CRAVATES, Etc., Etc.

Il faut vendre à tout prix. Les premiers arrivés auront l'avantage du choix.

Venez en foule durant les premiers trente jours.

C. A. GAREAU,

324 Rue Principale, Winnipeg,

A l'Enseigne des Ciseaux d'Or. Vis-a-Vis l'Hotel Manitoba.

EPICERIES: DE: CHOIX!

Ayant fait l'acquisition de l'Epicierie de H. F. DESPARIS, je prends la liberté de solliciter le patronage de mes amis et du public en général. L'on trouvera aussi à cet établissement d'Epiceries et Provisions:

Voisselle la Meux-Choisie

QUE L'ON VENDRA A DES PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION.

Une visite vous convaincra de nos avancées. Les produits de la ferme seront payés le plus haut prix du marché.

N'OUBLIEZ PAS L'ENDROIT: Coin des avenues Tache et Provencher, - St. Boniface, 3m 8-3

Porte voisine du magasin de fer. A. PHANEUF.

FERRE, ROSENBERG & CIE

GROS ET DETAIL. PROPRIETAIRES

Importateurs de VINS, COGNAC et SPIRITUEUX FRANCAIS.

364 RUE MAIN, WINNIPEG.

Telephone 774.

Vins des Grands Crus, Bordeaux et Bourgognes

IMPORTES DIRECTEMENT DES VIGNOBLES, (vente sur dégustation.)

CLARETS FRANCAIS A PARTIR DE \$1.25 LE GALLON.

PARFUMERIE FRANÇAISE

LAIT VIRGINAL, RÉGÉNÉRATEUR DE LA BEAUTÉ, SAVONS ET PARFUMS.

Specialité d'Eau de Cologne.

SPIRITUEUX!!

GRAND ASSORTIMENT

VINS, LIQUEURS ET CIGARES

— CHE

AGRICULTURE

CRUAUTÉ JOURNALIÈRE ENVERS LES ENFANTS

Nos législateurs ont passé plusieurs lois pour empêcher la cruauté envers les animaux, cependant il est une cruauté qu'ils n'ont pu empêcher et que, probablement, ils ne pourront jamais empêcher. Pourtant cette cruauté est plus grande que celle que l'on peut exercer sur l'animal, car elle s'exerce sur un être intelligent : ce qui est plus grave, elle atteint une foule de jeunes enfants qui déplorent amèrement plus tard d'en avoir été victimes. Cette cruauté sévit dans toutes les classes de la société, elle est très commune chez les cultivateurs. Cette cruauté, si l'on y réfléchissait bien, offre un caractère particulier de méchanceté, car ceux qui s'en rendent coupables devraient être ceux-là mêmes qui devraient l'éviter avant tout.

Quel est donc ce crime si grand dont se rendent coupables tant de personnes et surtout beaucoup de personnes ? C'est celui-ci : combien de parents privent leurs enfants de l'instruction qui leur est si nécessaire aujourd'hui ! Combien de cultivateurs, pour des raisons les plus futiles, sans aucune raison même, privent leurs enfants de l'école ! Combien les y envoient juste pour qu'ils puissent communier et qui les retirent de l'école ensuite. Ces enfants ne savent pas lire, ne savent pas écrire, ne savent pas calculer. Ils sont assez savants aux yeux du père qui en a besoin pour guider l'attelage à la charrue, pour prendre soin des jeunes animaux, pour émonter, enlever des pierres, porter le dîner aux travailleurs, etc., etc. ; toutes ces occupations sont bien plus importantes que d'aller à l'école ; le veau et le porc passent avant l'intelligence du jeune enfant ; ceux-là réclament des soins, mais celle-ci s'arrangera comme elle le pourra. Dites-le moi, amis cultivateurs, n'est-ce pas là une grande cruauté ? L'autre jour, je rencontre un pauvre diable père de dix enfants ; il travaille bien fort depuis quinze ans du pic et de la pelle sur un chemin de fer pour gagner sa piastre par jour. Pourquoi n'avez-vous pas encore de l'avancement ? lui demandai-je. "Ah ! me répondit-il avec des larmes dans la voix, je ne sais ni lire ni écrire ; si mon père m'avait envoyé à l'école, je ne serais pas ici, ma femme et mes enfants n'auraient pas autant de misère." Combien d'autres personnes pourraient tenir le même langage ! Qui vous dit, mes amis, que vos enfants ne seront pas plus tard dans le même cas, si vous les laissez croupir dans l'ignorance ?

Croyez moi, ne refusez pas pour aucune considération l'éducation et l'instruction à vos enfants, n'ayez pas cette cruauté ; mais donnez à leur intelligence tout ce qui est nécessaire pour qu'ils puissent renverser plus tard tous les obstacles qu'ils rencontreront dans le chemin de la vie et devenir de bons et utiles citoyens.

L'ARGENT EST UN ARGUMENT CONVAINCANT.

Voici ce que me disait l'autre jour un cultivateur de mes amis : "Vous autres qui écrivez dans les gazettes, vous parlez d'une foule de choses bonnes en elles-mêmes, mais plus ou moins pratiques. Savez-vous ce qui convainc le plus le cultivateur ? C'est l'argent ; prouvez-lui clairement qu'il y a des piastres à faire s'il adopte telle méthode de culture, il s'empresse de suivre vos conseils. Mais s'il n'entrevoit pas de profits certains à réaliser, il ne vous écoutera pas et il aura parfaitement raison. Tenez, je vais vous donner un exemple frappant de ce que j'avance : Tous les cultivateurs qui se sont livrés à l'industrie laitière ont réalisé de beaux bénéfices ; voyez maintenant comme il est facile de leur prouver la nécessité de cette industrie. Les idées que l'on émet maintenant à propos du soin qu'il faut donner aux vaches laitières auraient fait hausser les épaules de la plupart des cultivateurs, il y a dix ans. On aurait ri de celui qui aurait voulu prouver qu'il y a de grands profits à réaliser à nourrir très copieusement les vaches en hiver, on l'aurait traité de prodigue, de dépensier. "Mais quoi, aurait-on dit, de la paille et de l'eau n'est-ce pas ce qu'il faut pour hiverner une vache qui ne donne plus de lait ? pourquoi gaspiller le son, le gru, le grain moulu ? pourquoi hacher le fourrage ? c'est une folie." Maintenant cette folie devient générale et l'on s'aperçoit qu'elle donne des piastres en fin de compte. Cette folie est devenue sagesse ; c'est le profit, l'ar-

gent qui l'a prouvé. Toujours les bénéfices pécuniaires seront les meilleurs prédicateurs de la diffusion des saines données agricoles.

Ces paroles sont à méditer par tous les cultivateurs qui n'ont pas encore abandonné la routine.

L'EPOQUE DES SEMAILLES

Le cultivateur ne saurait apporter trop de soins et d'attention dans le choix de l'époque des semailles. Elle ne peut être indiquée d'une manière absolue et générale, car chaque exploitation agricole, et pour ainsi dire chaque terre étant placée dans un ensemble de conditions particulières, il est impossible d'indiquer une époque fixe à cet égard. Pour cette dernière raison, il y a un avantage de multiplier les champs à expériences dans un seul comté.

Il appartient donc au cultivateur de décider cette question pour chaque cas spécial. C'est à lui de bien étudier le climat et le sol ; le climat : au point de vue de la longueur des saisons, de l'intensité du froid ou de la chaleur, enfin de l'état habituel de l'atmosphère ; du sol : de sa consistance, de sa fertilité, de son exposition, de son humidité, du genre de culture que le cultivateur aura adopté et de la nature des plantes produites en dernier lieu. Toutes ces circonstances qui peuvent avancer ou retarder la végétation doivent être, de la part du cultivateur, l'objet d'un examen raisonné et approfondi. Une terre légère, ou humide et froide, ou maigre, ou mal exposée, ou sujette à se soulever par l'effet des gelées, doit être semée avant une autre terre située sous le même climat, mais qui n'aurait pas les mêmes défauts ou qui réunirait des qualités opposées.

Des semailles faites à l'excès, trop à bonne heure, offrent des inconvénients ; cependant le cultivateur doit reconnaître que ces semailles précoces ont presque toujours une supériorité sur celles qui sont faites trop tard : ces dernières semailles donnent généralement naissance à des plantes chétives, languissantes, que le cultivateur peut reconnaître par la délicatesse des tiges. Au contraire, les semailles précoces fournissent des plantes vigoureuses, robustes, dont la rusticité puisse faire face à l'inclémence des saisons, soit à l'égard des gelées, de la sécheresse, etc. A l'égard des céréales, les tiges acquièrent plus de hauteur ; les épis deviennent plus longs, et à la récolte le cultivateur peut constater un plus grand rendement.

A PROPOS DU SEVRAGE DES VEAUX

Un conseil qui fera éviter beaucoup de désagréments et même d'emportements à plusieurs cultivateurs est celui que je lis dans le *Michigan Farmer*, à propos du sevrage des veaux : Laissez téter le veau pendant les deux ou trois premiers jours de sa naissance, et attachez-le ensuite solidement dans un endroit propice. Mettez devant lui environ une chopine de lait chaud dans un vase peu profond, pour que le veau ne puisse renverser le lait, placez votre vase dans une boîte aussi peu profonde. Ce qui vous reste à faire, c'est d'attirer l'attention du veau sur le lait que vous lui présentez, en brassant le lait et en lui en mettant quelques gouttes dans la bouche. Retirez-vous et laissez faire le veau ; vous serez tout surpris de voir que le lait aura disparu en peu de temps. Ne mettez pas trop de lait pour commencer, car le veau a l'instinct de se plonger le nez jusqu'au fond du vaisseau. Quand votre élève aura appris à boire vous pourrez alors augmenter la quantité de lait.

SOINS AUX AGNEAUX NOUVEAUX

Si un agneau nouveau-né devient tellement transi de froid qu'il paraisse comme mort, ne perdez pas de temps, plongez-le dans l'eau chaude ; que l'eau soit assez chaude pour que vous puissiez à peine endurer la main. Au bout de quelques minutes, la vie reparaitra, asséchez bien alors le jeune agneau, enveloppez-le dans des linges chauds et placez-le près du feu. Bientôt l'agneau reprendra assez de vigueur pour que vous puissiez le rendre à sa mère qui doit être dans un endroit chaud ; voyez à ce qu'il tette bien et il est alors sauvé. Tout cela est un peu de trouble, il est vrai, mais ce qui est vrai aussi c'est que tout agneau que l'on réchappe ainsi représente une valeur de deux ou trois piastres au bout de quelques mois.

Si jamais vous désirez annoncer quelque article, écrivez à George P. Rowell & Cie, No. 10, Rue Spruce, New-York.

ABANDONNANT LE COMMERCE.

Nous avons décidé d'abandonner le commerce de détail, et nous commencerons

MERCREDI, LE 8 COURANT.

UNE GRANDE VENTE

DE MARCHANDISES SECHES, HARDWARES FAITES, CHAUSSURES, PORTE-MANTEAUX ET VALISES.

— PLUS DE \$45,000 DE MARCHANDISES : —

Doivent être vendues dans l'espace de 90 jours.

Avantages extraordinaires dans tous les départements.

Ne manquez pas d'assister à cette vente !

Geo. H. Rodgers & Cie,

432 RUE PRINCIPALE, WINNIPEG.

M. J. W. LACHAMBRE, est toujours à notre service, et comme par le passé est chargé spécialement de la clientèle française.

RICHARD & CIE

WINNIPEG.

LA PLUS VIEILLE MAISON DU PAYS,
DANS LE COMMERCE DES VINS.

Notre assortiment varié,
Nos prix réduits et la qualité
De nos marchandises
Sont vos garanties.

365 RUE MAIN,

WINNIPEG.

Etablie en 1880.

J. A. SENECA & CIE

Entrepreneurs-Menusiers,

CONSTRUCTION DE BATISSES.

SPECIALITE

Eglises, Reparations, Autels, Balustres, Chaires.

PLANS ET DEVIS FOURNIS SUR DEMANDE.

Ateliers :—Avenue Taché, St. Boniface.

1a 1-6-92

HALTE LA !

POUR TOUT CE QUI CONCERNE LA

LIGNE DES CHAUSSURES

N'OUBLIEZ PAS DE VISITER

La Maison Canadienne-Française
de Winnipeg

RICHARD BOURBEAU,

360 Rue Principale, Winnipeg.

LE SEUL MAGASIN CANADIEN-FRANÇAIS DANS CETTE
LIGNE A WINNIPEG.

A VENDRE !

Une magnifique terre de 142½ acres dans la paroisse de Lorette, à..... \$3.50 par acre
A quelques arpents du monastère des RR. PP. Trappistes, dans la paroisse de Saint-Norbert, sur la Rivière-Rouge :
166 arpents pour..... \$1,000 00
159 arpents pour..... 950 00
236 arpents pour..... 1,200 00
127 arpents, avec maison, pour..... 1,000 00
77 arpents, avec maison, pour..... 550 00
200 arpents, avec maison, (lot voisin de l'église de Ste. Agathe), pour..... 2,500 00
200 arpents en face de la ville de Morris pour..... 1,000 00

TITRES TORRENS.

Argent à prêter sur 1ère hypothèque. Examen de Titres (une spécialité.)

J. LECOMTE, Notaire Public,

No. 387 Rue Main, Winnipeg, Man.
1a 9-11-92

AU MAGASIN BLEU !

A L'ENSEIGNE DE L'ETOILE BLEUE !!

Un Stock
de \$15,000

acheté à

50 cents

dans la
piastre



Qu'il
faut

vendre

de suite

à moitié

prix.

Pour Exemple, Regardez les Prix
Suivants :

PANTALONS !

225 paires Pantalons valant \$2.00 pour \$1.10.
225 paires Pantalons valant 3.00 pour 1.50.
250 paires Pantalons valant 4.50 pour 2.50.
250 paires Pantalons valant 8.50 pour 5.00.

HABILLEMENTS !

350 Habillements valant \$ 9.50 pour \$ 5.00.
250 Habillements valant 18.50 pour 10.50.
150 Habillements valant 25.00 pour 14.50.
250 Habillements pour jeunes gens, de magnifiques étoffes, valant \$13.50 pour \$7.50.
150 Habillements pour jeunes gens, tweed "pure laine," valant \$8.50 pour \$5.00.

350
Habillements
de
Garçons
Tweed
"Pure Laine"
Valant
\$4.50 pour \$2.50.



150
Habillements
pour
Jeunes Gens
Tweed
"Pure Laine"
Valant
\$8.50 pour \$5.00.

— UNE GRANDE —

QUANTITE x DE x CHAPEAUX !

Valant \$1.00 pour 50 Cts.

BONS CHAPEAUX NOIRS Valant \$1.00 pour 75 Cts.

CHAPEAUX TRES FINS Valant \$2.50 pour \$1.50.

Afin de vous convaincre davantage de la vérité de ces PRIX
EXTRAORDINAIRES, nous vous demandons seulement
de venir voir et de juger par vous-même.

N'oubliez pas au **MAGASIN BLEU !**

A l'Enseigne de l'Etoile Bleue !

No. 434 RUE PRINCIPALE

WINNIPEG.

A. CHEVRIER